

Dréach-Rialacháin maidir le toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlionsa caighdeánaithe

§ 1 Sainmhínthe

- Tagraíonn “cuir isteach” d’aon eilimint a chuirtear i bpacáistíocht táirge cé is moite den líneáil.
- Tagraíonn “trádmharc” do shaintréithe táirgí nó seirbhísí i ngníomhaíochtaí gnó i gcomhréir leis an nGníomh um Thrádmharcanna.
- Tagraíonn “ainm branda” do phríomhainm táirgí a bhaineann leis an bhfine bhlanda céanna.
- Tagraíonn “ainm malartach” d’aon ainm lena ndéantar idirdhealú idir an táirge agus táirgí eile faoin ainm branda céanna.
- Tagraíonn “aonad-phaicéad” don phacáistíocht aonair is lú de toitín leictreonach nó coimeádán athlionsa atá beartaithe lena mhiondíol.
- Tagraíonn “pacáistíocht sheachtrach” d’aon phacáistíocht ina bhfuil na táirgí atá beartaithe lena miondíol.
- Tagraíonn “clúdach” do chumhdach ceallafáin nó plaisteach, nó d’ábhar trédhearcach eile a úsáidtear chun paicéad aonair nó pacáistíocht sheachtrach de thoitín leictreonach nó de choimeádán athlionsa a choinneáil.
- Tagraíonn “dromchlaí seachtracha” d’aon dromchla atá infheicthe sula n-osclaítear an phacáistíocht chun aonad-phaicéid agus pacáistíocht sheachtrach toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlionsa a nochtadh.
- Tagraíonn “dromchlaí laistigh” don chuid den phacáistíocht nach bhfuil cuimsithe ag dromchlaí seachtracha.

§ 2 Forálacha ginearálta maidir le ceanglais lipéadaithe le haghaidh toitíní leictreonacha srl.

Tá toirmeasc ar thoitíní leictreonacha agus coimeádáin athlionsa a allmhairiú isteach san Iorua, a dhíol nó a thabhairt ar láimh ar bhealach eile mura bhfuil an táirge agus a phacáistíocht lipéadaithe agus deartha de réir na rialachán seo.

Níl feidhm ag an gcéad mhír maidir leis an gcuóta do thaistealaithe chuig an Iorua chun cainníochtaí beaga toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlionsa saor ó dhleacht agus ó cháin a thabhairt isteach go dleathach le haghaidh úsáid phearsanta mar earraí taistil.

§ 3 Dath agus dearadh toitíní leictreonacha

Ní mór toitíní leictreonacha a bheith i ndubh, bán, liath-airgead, nó neamhlónrach Pantone 448 C. Ní féidir táirgí den sórt sin a dhearadh mar fhigiúr bréagán nó ar bhealach ar bith eile a thaitníonn go háirithe le leanaí.

§ 4 Dath agus leibhéal snasa do phacáistíocht

Ní mór gach dromchla seachtrach de phacáistíocht sheachtrach agus de phacáistíocht aonair do thoitíní leictreonacha agus do choimeádáin athlionsa a bheith i neamhlónrach Pantone 448 C, mura sonraítear a mhalairt le dlí nó le rialachán.

Ní mór gach dromchla istigh de phacáistíocht sheachtrach agus

phacáistíocht aonair le haghaidh toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlíonta a bheith i bPantone neamhlíonrach 448 C, bán nó liath-airgead.

§ 5 Dearadh agus dath coimeádán athlíonta

Ní mór do choimeádáin athlíonta a bheith i gcruth sorcóireach le soc i gcruth tonnadóra.

Ní mór coimeádáin athlíonta a bheith trédhearcach agus gan dath.

Ní mór na dromchlaí a bheith cothrom agus mín, gan eilimintí neamhrialta amhail cabhraíocht, starrtha, etc., i gcruth nó in uigeacht.

Ní mór do chlúdaigh a bheith trédhearcach, bán nó dubh.

Má dhéantar coimeádáin athlíonta a lipéadú, ní mór na lipéid a bheith ar aon dul le dath phacáistíochta an táirge.

§ 6 Dath leacht toitíní leictreonacha

Ní mór do leacht r-toitíní a bheith gan dath nó buí éadrom.

Ní cheadaítear breiseáin datha ná eilimintí eile a athraíonn dath nó carachtar an leachta toitíní leictreonacha.

§ 7 Dromchlaí

Maidir le gach dromchla seachtrach agus inmheánach den phacáistíocht sheachtrach agus den phacáistíocht aonair:

a) beidh siad cothrom agus mín, agus

b) ní bheidh eilimintí neamhrialta iontu amhail cabhraíocht, gobtha, etc., i gcruth ná in uigeacht.

Níl feidhm ag an gcéad mhír maidir le heilimintí is gá chun an bonn a dhaingniú, an t-ábhar a fhilleadh, nó pacáistíocht aonair nó sheachtrach a dhúnadh. Níl feidhm ag an eisceacht, áfach, más rud é go rannchuidíonn na heilimintí le cuma shainiúil a thabhairt don phacáistíocht aonair nó sheachtrach, le haird a tharraingt, nó le bheith i gcoinbhleacht ar shlí eile leis an gceanglas maidir le dearadh caighdeánaithe.

§ 8 Ábhar cumhdaigh

Féadfar pacáistíocht aonair agus pacáistíocht sheachtrach a chumhdach le hábhar cumhdaigh, ar choinníoll go bhfuil sí trédhearcach agus gan dath. Ní mór an t-ábhar clúdaithe a bheith cothrom agus mín freisin, gan marcálacha ná uigeachtaí, lena n-áirítear eanguithe nó starrtha, nach bhfuil gá leo don phróiseas táirgthe. Ní fhéadfar aon eilimintí a cheangal leis an ábhar cumhdaigh.

Ní mór stiallacha deora a bheith trédhearcach nó dubh. Ní fhéadfaidh iad a bheith níos mó ná 3 mhilliméadar ar leithead agus ní mór dóibh a bheith comhthreomhar le ciumhais uachtair an phacáistithe. D'fhéadfadh líne dhubh leanúnach suas le 15 milliméadar ar fhad a bheith ag an stiall chun a pointe tosaigh a léiriú. Má tá an stiall dubh, ní mór nach gceilfidh sí rabhaidh sláinte ná lipéadú éigeantach eile a cheanglaítear le dlí nó le rialachán.

Féadfar an t-ábhar fillte a mharcáil le cearnóga dubha chun an barrachód a chlúdach más gá.

§ 9 Barrachód

Féadfar ábhar clúdaithe, pacáistíocht sheachtrach agus pacáistíocht

aonair a mharcáil le barrachód más rud é:

- a) go n-úsáidtear é chun críocha díolacháin, dáilte nó rialaithe fardail,
- b) tá sé dubh agus bán nó Pantone 448 C agus bán, agus
- c) ní íomhá, patrún ná siombail í atá cosúil le haon rud eile seachas barrachód.

Ní fhéadfar an barrachód a phriontáil ach aon uair amháin agus ní fhéadfar é a phriontáil ar aghaidh an phacáistithe aonair nó na pacáistíochta seachtracha. Féadfaidh an barrachód a bheith ina lipéad féinghreamaitheach.

§ 10 Ceanglais aitheantais táirge

Ní mór aitheantas táirge (EC-ID) a bheith ar phacáistíocht sheachtrach agus ar phacáistíocht aonair toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlíonta atá le díol san Iorua.

Ní mór don lipéadú a cuireadh i bhfeidhm, mar a luaitear sa chéad mhír, na ceanglais seo a leanas a chomhlíonadh:

- a) ní fhéadfaidh ach na litreacha a-å nó na huimhreacha 0-9 a bheith ann,
- b) is é an chéad litir de fhocal an cás uachtair nó an cás íochtair, agus ní mór an chuid eile den fhocal a bheith i litreacha beaga,
- c) ní mór an cló a bheith Helvetica,
- d) ní mór dath neamhlónrach Pantone Cool Gray 2 C a bheith ar an gcló,
- e) ní mór gnáthmheáchan na clófhoirne a bheith ann,
- f) ní mór go mbeidh an clómhéid 10 bp,
- g) ní mór an lipéadú a bheith sa treo céanna leis an rabhadh sláinte.

§ 11 Ionsáigh i bpacáistíocht

Tá toirmeasc ar ionsáiteáin nó eilimintí breise a áireamh i bpacáiste aonair nó i bpacáistíocht sheachtrach, sa bhreis ar an lámhleabhar úsáideora nach mór a áireamh le toitíní leictreonacha agus le coimeádáin athlíonta.

§ 12 Toirmeasc ar eilimintí áirithe pacáistíochta

Níor cheart don phacáistíocht a bheith ag cur amach éifeachtaí fuaime, solais, bolaithe ná blais. Tá toirmeasc ar eilimintí pacáistíochta a úsáid a athraíonn tar éis a ndíola, lena n-áirítear:

- a) dúch teasghníomhachtaithe,
- b) dúch nó eilimintí a éiríonn infheicthe le himeacht ama,
- c) dúch atá fluaraiseach faoi chineálacha áirithe solais,
- d) codanna den phacáistíocht is féidir a scríobadh chun íomhá nó téacs a nochtadh,
- e) lipéid inbhainte, nó
- f) dromchlaí is féidir a fhilleadh amach.

§ 13 Ceanglais maidir le hábhar agus cruth le haghaidh pacáistíocht aonair agus pacáistíocht sheachtrach

Ní mór pacáistíocht aonair agus pacáistíocht sheachtrach le haghaidh toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlíonta a bheith déanta as cairtchlár nó ábhar bog eile agus ní mór cruth ciúbóideach a bheith orthu.

§ 14 Forálacha ginearálta maidir le hainmneacha branda agus malartacha ar lipéadú ar phacáistíocht le haghaidh toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlíoanta

Féadfar pacáistíocht sheachtrach agus pacáistíocht aonair le haghaidh toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlíoanta a lipéadú le hainm branda agus le hainm malartach, ar choinníoll go gcomhlíontar na ceanglais seo a leanas:

- a) ní fhéadfaidh ach na litreacha a-å, na huimhreacha 0-9, nó an tsiombail "&" a bheith ar an lipéadú,
- b) féadfaidh an chéad litir d'fhocal a bheith sa chás uachtair nó sa chás íochtair, agus ní foláir an chuid eile den fhocal a bheith i litreacha sa chás íochtair,
- c) ní mór an cló a bheith Helvetica,
- d) ní mór dath neamhlíonrach Pantone Cool Gray 2 C a bheith ar an gcló,
- e) ní mór gnáthmheáchan na clófhoirne a bheith ann,
- f) ní mór an t-ainm branda a bheith scríofa ar aon líne amháin ar a mhéad agus gan a bheith níos mó ná 14 pt,
- g) ní mór ainm an leagain mhalartaigh a chur díreach faoi ainm an bhranda, scríofa ar líne amháin ar a mhéad, agus níor cheart é a bheith níos mó ná 10 bpointe.

Is féidir an t-ainm branda agus an t-ainm malartach a phriontáil uair amháin ar thaobh tosaigh an phacáistíocht aonair nó an phacáistíocht sheachtrach, agus uair amháin ar gach ceann den dá dhromchla is lú.

Ní mór ainm an bhranda agus an t-ainm malartach a bheith lárnaite ar an dromchla sonraithe lasmuigh den limistéar atá curtha in áirithe le haghaidh lipéadú rabhaidh agus ní mór an treoshuíomh céanna a bheith aige agus atá ag an rabhadh sláinte.

§ 15 Lipéadú le faisnéis faoin táirgeoir

Féadfar pacáistíocht aonair nó pacáistíocht sheachtrach le haghaidh toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlíoanta a lipéadú uair amháin ar na dromchlaí seachtracha nó inmheánacha leis an bhfaisnéis seo a leanas:

- a) ainm an táirgeora:
- b) seoladh poist an táirgeora,
- c) seoladh ríomhphoist an táirgeora,
- d) uimhir theileafóin an táirgeora.
- e) Ní mór an méid seo a leanas a bheith i gceist leis an lipéadú:
 - a) comhdhéanta ach amháin de na litreacha a-å, na huimhreacha 0-9, nó an tsiombail "&". D'fhéadfadh an tsiombail "@" a bheith san áireamh sna seoltaí ríomhphoist,
 - b) scríobhfar é le litir sa chás uachtair nó le litir sa chás íochtair, agus scríobhfar an chuid eile den fhocal i litreacha sa chás íochtair,
 - c) a phriontáil i gcló Helvetica,
 - d) ar dhromchlaí seachtracha de phacáistíocht sheachtrach agus ar phacáistíocht aonair, beidh siad neamhlíonrach le dath Pantone Cool Gray 2 C,
 - e) ar dhromchlaí laistigh de phacáistíocht sheachtrach agus de phacáistíocht aonair, bíodh siad neamhlíonrach le dath Pantone Cool Gray 2 C, neamhlíonrach Pantone 448 C, nó dubh neamhlíonrach,
 - f) ní mór go mbeadh an clómheáchan gnáth agus gan dul thar 10 bpointe,

g) ní dhéanfar iad a phriontáil ar aghaidh na pacáistíochta aonair ná ar an bpacáistíocht sheachtrach.

§ 16 An idirthréimhse

Ní mór toitíní leictreonacha agus coimeádáin athlíoanta atá saor ó nicitín, chomh maith leis an bpacáistíocht le haghaidh na dtáirgí sin, a dhearadh agus a lipéadú i gcomhréir le forálacha an rialacháin seo nuair a chuirtear ar an margadh san Iorua iad do mhiondíoltóirí agus do thomhaltóirí faoin (dáta).

I gcás toitíní leictreonacha ina bhfuil nicitín agus coimeádáin athlíoanta, chomh maith le pacáistíocht na dtáirgí sin, beidh feidhm ag ceanglais an rialacháin seo ón dáta a thiocfaidh na rialacháin i bhfeidhm.